



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DELLA BASILICATA

DIPARTIMENTO DI SCIENZE UMANE

Programma di insegnamento

ANNO ACCADEMICO: **2019-2020**

INSEGNAMENTO: **LINGUA INGLESE (con esercitazioni di Lingua Inglese)**

TITOLO DEL CORSO: ***Summarizing different sources in English***

TIPOLOGIA DI ATTIVITÀ FORMATIVA: **affine**

DOCENTE: **LUISA CAIAZZO**

e-mail: **luisa.caiazzo@unibas.it**

sito web:

telefono: **0971 202296**

cell. di servizio (facoltativo):

Lingua di insegnamento: **Inglese**

n. CFU: 6	Lezioni (30 ore) + esercitazioni (60 ore)	Sede: Potenza Corso di Studi: Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche e della Comunicazione	Semestre: <ul style="list-style-type: none">• I semestre: lezioni• I semestre: esercitazioni
------------------	---	---	--

OBIETTIVI FORMATIVI E RISULTATI DI APPRENDIMENTO

Il corso mira a far acquisire agli studenti le competenze metalinguistiche necessarie per lo studio di testi specialistici rivolgendo particolare attenzione alle caratteristiche morfosintattiche, lessicali, testuali e pragmatiche di testi accademici e divulgativi inerenti al loro ambito di studi. L'obiettivo del corso è quello di far acquisire agli studenti le conoscenze necessarie per riconoscere la specificità di detti testi e la capacità di comprenderli e parafrasarli.

Alla fine del corso, gli studenti saranno in grado di: a) riconoscere e descrivere le caratteristiche morfosintattiche, lessicali, testuali e pragmatiche dei testi analizzati; b) comprendere, riassumere, presentare oralmente i punti essenziali dei suddetti testi operando scelte linguistiche appropriate in termini di registro, convenzioni testuali e discorsive.

Il corso prevede il raggiungimento del livello B2 del *Common European Framework of Reference for Languages (CEFR)*.

PREREQUISITI

Conoscenza della lingua inglese pari al livello B1 del *CEFR*.

CONTENUTI DEL CORSO

Il corso considera il discorso specialistico nei suoi aspetti morfosintattici, lessicali, testuali e pragmatici soffermandosi su: strutture morfologiche e grammaticali (nominalizzazioni, gruppi nominali complessi, struttura della frase, uso del passivo e dei modali), organizzazione del testo, aspetti pragmatici. Il corso rivolge attenzione all'analisi delle caratteristiche che marcano la specificità dei testi specialistici attraverso l'analisi linguistica di varie tipologie testuali (riviste scientifiche e/o divulgative, materiale online) e prevede attività mirate all'acquisizione dell'abilità di riassumere e presentare oralmente detti testi secondo modalità che tengano conto del registro (lessico, sintassi, morfologia), delle convenzioni testuali e della funzione discorsiva.

Blocco 1 (14 ore) Specialised vs popularizing texts

1: complex noun phrases; 2: verb phrase variation; 3: formal vs informal; 4: hedging and boosting.

Blocco 2 (16 ore) Writing summaries



1: key steps; 2. drafting and editing.

Le ore di studio individuale possono essere dedicate attività di lettura, produzione di testi scritti, studio per l'esame e ulteriori attività presso il CLA.

METODI DIDATTICI

L'insegnamento è semestrale (ottobre-gennaio) e si articola in un modulo semestrale di 30 ore tenuto dal docente nel primo semestre in cui le lezioni teorico-metodologiche saranno affiancate da attività pratiche di analisi linguistica e in esercitazioni (60 ore) a cura dei CEL di madrelingua inglese nel primo semestre.

MODALITÀ DI VERIFICA DELL'APPRENDIMENTO

Le conoscenze e competenze acquisite saranno valutate attraverso verifiche intermedie e attraverso un esame orale alla fine del corso che sarà preceduto da una prova scritta¹ (livello B2 del *CEFR*). Un campione della prova sarà a disposizione degli studenti durante il corso.

TESTI DI RIFERIMENTO E DI APPROFONDIMENTO, MATERIALE DIDATTICO ON-LINE

- Pulcini Vittoria (a cura di), 2009, *A Handbook of Present-day English*, Roma, Carocci (capitoli 3-4-5)
- Gotti Maurizio, 2008 (2nd edition), *Specialized Discourse. Linguistic Features and Changing Conventions*, Bern, Peter Lang (capitoli 2-3-8).

I testi da analizzare e materiali integrativi saranno forniti dal docente durante il corso.

Si consigliano

a) i seguenti testi:

- Biber Douglas, Susan Conrad, Geoffrey Leech, 2002, *Student Grammar of Spoken and Written English*, Harlow, Longman.
- Conrad Susan, Douglas Biber, Geoffrey Leech, 2002, *Student Grammar of Spoken and Written English: Workbook*, Harlow, Longman.

b) un dizionario monolingue e un dizionario bilingue recenti, come ad esempio:

- Picchi Fernando, 2016 (5th ed.), *Grande Dizionario di Inglese*, Milano, Hoepli.
- *Longman Dictionary of Contemporary English*, 2014, Harlow UK, Pearson Longman.
- *Oxford Learner's Dictionary of Academic English*, 2014, Oxford, Oxford University Press.

METODI E MODALITÀ DI GESTIONE DEI RAPPORTI CON GLI STUDENTI

All'inizio del corso, il docente descrive obiettivi, programma e metodi di verifica. Sarà poi stilato l'elenco degli studenti che intendono iscriversi al corso (nome, cognome, matricola ed email).

Durante il corso, il docente mette a disposizione degli studenti il materiale didattico (cartelle condivise, sito web, email).

Ricevimento studenti: studio 109, I piano, padiglione 3 (L'orario di ricevimento sarà comunicato all'inizio del corso. Il semestre: per appuntamento, da concordare)

Oltre all'orario di ricevimento, il docente è sempre disponibile per un contatto con gli studenti per e-mail (luisa.caiazzo@unibas.it).

DATE DI ESAME PREVISTE²

Le date saranno pubblicate in seguito.

SEMINARI DI ESPERTI ESTERNI SI NO

ALTRE INFORMAZIONI

¹ La prova scritta è obbligatoria.

² Potrebbero subire variazioni: consultare la pagina web del docente o del Dipartimento per eventuali aggiornamenti



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DELLA BASILICATA

DIPARTIMENTO DI SCIENZE UMANE

COURSE: LINGUA INGLESE			
COURSE TITLE: <i>Summarizing different sources in English</i>			
ACADEMIC YEAR: 2019/2020			
TYPE OF EDUCATIONAL ACTIVITY: affine			
TEACHER: LUISA CAIAZZO			
e-mail: luisa.caiazzo@unibas.it		website:	
phone: 0971 202296		mobile (optional):	
Language:			
<hr/> <hr/>			
ECTS: 6	30h lessons + 60h practice	Campus: Potenza Philosophy and Communication Sciences	Semester: I

EDUCATIONAL GOALS AND EXPECTED LEARNING OUTCOMES

Given the role English plays as the language of the academia, the course will provide students with competences that enable them to study specialised texts in English, with particular regard to their morphosyntactic, lexical, textual and pragmatic features. The aim is to promote the linguistic skills needed to recognise the specificity of academic and popular texts from the students' field of study as well as the ability to understand, paraphrase and summarize them. By the end of the course, students are expected a) to demonstrate their understanding of the texts read and analysed; b) to be able to summarize them; c) give oral presentations focusing on the key points of the texts analysed using the appropriate language register. The exit level is expected to be B2 of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR).

REQUIREMENTS

Level B1 of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR).

SYLLABUS

This course is designed as an introduction to the morphosyntactic, lexical, textual and pragmatic features of specialised discourse and covers essential areas such as: morphological and grammatical structures (nominalizations, complex noun phrases, clause structure, passive voice, modality), the organization of a text and related pragmatic features. The course focuses on the specificity of academic and popular discourse through the analysis of different text types (academic journals, science magazines, material available online). Exercises on specialised and popularised texts will be an integral part of the course and will have a special focus on the ability to summarize and give oral presentations using the appropriate register.

*Module 1 (14 hours) **Specialised vs popularizing texts***

1: complex noun phrases; 2: verb phrase variation; 3: formal vs informal; 4: hedging and boosting.

*Module 2 (16 hours) **Writing summaries***

1: key steps; 2. drafting and editing.

The individual study component could be spent reading, producing written work, revising for examinations and working in the University's Language Centre.

TEACHING METHODS

A range of the following: lectures and seminars, group and individual work.

Semestral course (October-January): 30 hours lecturship (1st semester) + 60 hours language practice (1st semester).



EVALUATION METHODS

There will be in-course tests and end of the course oral examination (on the topics dealt with) preceded by a written exam (level B2 of the CEFR). A sample of the written exam will be made available during the course.

TEXTBOOKS AND ON-LINE EDUCATIONAL MATERIAL

- Pulcini Vittoria (ed), 2009, *A Handbook of Present-day English*, Roma, Carocci (capitoli 3-4-5).
- Gotti Maurizio, 2008 (2nd edition), *Specialized Discourse. Linguistic Features and Changing Conventions*, Bern, Peter Lang (capitoli 2-3-8).

The texts to be analysed as well as additional material will be provided during the course.

Recommended books:

a) the following textbooks:

- Biber Douglas, Susan Conrad, Geoffrey Leech, 2002, *Student Grammar of Spoken and Written English*, Harlow UK, Pearson Longman.
- Conrad Susan, Douglas Biber, Geoffrey Leech, 2002, *Student Grammar of Spoken and Written English: Workbook*, Harlow UK, Pearson Longman.

b) monolingual and bilingual dictionaries of English (latest edition) such as the following:

- Picchi Fernando, 2016 (5th ed.), *Grande Dizionario di Inglese*, Milano, Hoepli.
 - *Longman Dictionary of Contemporary English*, 2014, Harlow UK, Pearson Longman.
 - *Oxford Learner's Dictionary of Academic English*, 2014, Oxford, Oxford University Press.
-
-

INTERACTION WITH STUDENTS

At the beginning of the course information will be provided on the course objectives and content as well as on methods of assessment. Data related to the students enrolled in the course will then be collected (name, identification number, email). During the course additional material will be provided (website, email, shared folders).

Office hours: room 109, 1st floor, Wing 3, (Information about office hours will be provided at the beginning of the course. II semester: by appointment).

In addition to weekly office hours, students can always contact the lecturer via email (luisa.caiazzo@unibas.it) and/or by appointment.

EXAMINATION SESSIONS ³

The examination schedules for session examinations will be published on the website.

SEMINARS BY EXTERNAL EXPERTS YES X NO

FURTHER INFORMATION

³ Subject to possible changes: check the web site of the Teacher or the Department for updates.